

Juegos Panamericanos UANA 2016

Campeonatos de Nado Sincronizado

San Juan, Puerto Rico

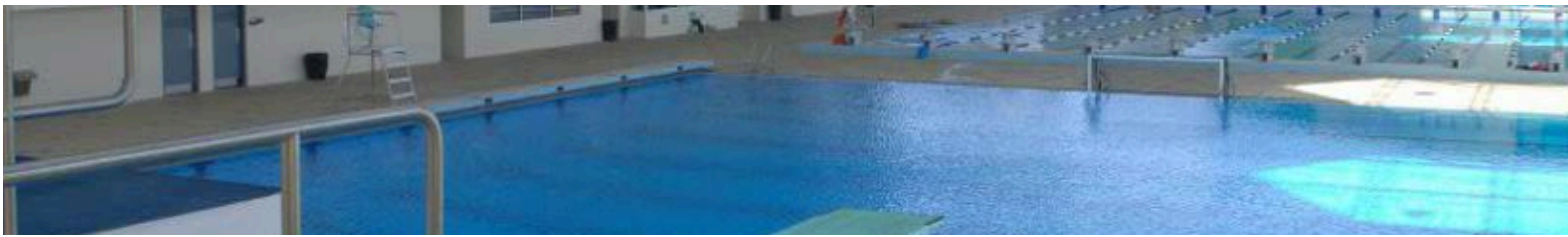
La UANA convoca a todos sus países afiliados a participar del Campeonato Panamericano de Nado Sincronizado UANA 2016 que se realizará en San Juan, Puerto Rico

Fechas claves:

May 30, 2016	Inscripciones Preliminares
Julio 15, 2016	50% del pago de la Registración
Julio 30, 2016	Fecha Final para envío de música por mail al CO
Julio 31, 2016	Envío de inscripciones finales
Julio 31 2016	Pago del 50% restante de la Registración
Agosto 30, 2016	Llegada -Delegaciones, Comisión Técnica, Juez árbitro, Encargado de Cómputos, Reunión C.O.
Agosto 31, 2016	Llegada Comité Técnico Reunión Técnica/sorteo de figuras Reunión de Delegados, Jueces y entrenadores Practica Oficial Con música
Agosto 31, 2016	Práctica oficial con música Ceremonia de Apertura
Septiembre 1, 2, 3, 4	Días de Competencia
Septiembre 4, 2016	Resumen competencia (<i>Debriefing</i>)
Septiembre 5, 2016	Salida de Delegaciones

NO SE PERMITIRÁ LA PARTICIPACIÓN DE NINGUNA NADADORA HASTA QUE LOS PAGOS CORRESPONDIENTES HAYAN SIDO RECIBIDOS POR EL COMITÉ ORGANIZADOR.





COMITÉ ORGANIZADOR (CO): Federación Puertorriqueña de Natación (FPN)
Unión Americana de Natación (UANA)

REGLAS QUE LO RIGEN: Federación Puertorriqueña de Natación (FPN)
Unión Americana de Natación (UANA)

AUTORIZADA POR: Unión Americana de Natación-UANA
Federación Internacional de Natación (FINA)

PRESIDENTE DEL CO: MorganToro, synchrojrpanam2016@gmail.com
Federación Puertorriqueña de Natación (Facebook, Twitter)
Toda la información va a ser publicada en www.uana-aquatics.org
www.natacionpr.org

EVENTOS:

12 y Menores: Figuras, Solos, Duetos y Equipos
13-15: Figuras, Solos, Duetos y Equipos
Junior: Figuras, Solos, Duetos y Equipos
Mayores: Rutinas técnicas y libres de Solos, Duetos y Equipos (Eventos separados)
Duetto Mixto 12 y Menores, 13-15, Junior, Mayores
Libre Combinada 13 años y más

DETALLES DE ALOJAMIENTO

AEROPUERTO: Luis Muñoz Marín International Airport (SJU)
Carolina, Puerto Rico 00979





HOTEL:

Para estar seguros de obtener el tipo de habitación elegidas, por favor completar los formularios adjuntos con toda la información. Todas las Delegaciones se hospedarán en el Caribe Hilton Hotel (Calle 1 San Gerónimo, San Juan Puerto Rico) ubicado aproximadamente a 5.7Km de la piscina. Las tarifas de las Federaciones, incluidos sus Entrenadores, Jueces, Atletas y cualquier otra persona de la delegación incluye:

Miércoles 31 de Septiembre – Cena

Jueves a Domingo 1 al 4 – Desayuno, Almuerzo y Cena

Lunes 5 – Desayuno

Las tarifas son por día y por persona y se pagan en dólares americanos.

Habitación sencilla US\$205 por día por persona

Habitación doble: US\$150 por día por persona

Habitación triple: US\$130 por día por persona

Habitación cuádruple: US\$120 por día por persona

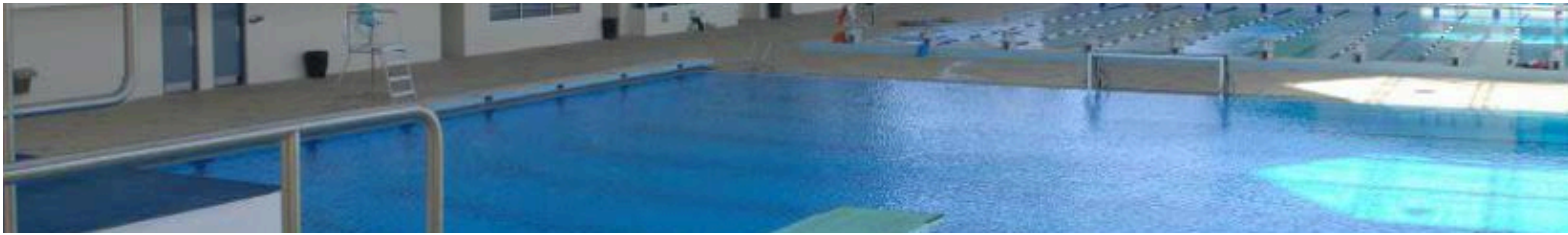
Las tarifas diarias incluyen hotel, todas las comidas y el transporte local desde y hacia el aeropuerto y piscina. Todas las Delegaciones deben presentar una tarjeta de crédito por cargos adicionales que puedan ocurrir en el hotel.

*El depósito del 50% de la tarifa diaria debe ser hecho y enviado junto con la Inscripción final el 31 de julio. Cualquier cancelación después del viernes 12 de agosto, tendrá un costo de cancelación de US\$50 por persona. Cualquier cancelación después del viernes 17 de agosto, tendrá un costo de cancelación de será sujeto a el pago del costo de los 2 primeros días de participación.

COMIDAS:

El hotel servirá el desayuno. El almuerzo y cena serán servidos en la piscina.





TRANSPORTE:

El transporte entre el aeropuerto y el hotel oficial será proporcionado por el Comité Organizador, así como entre el hotel y la piscina. Se proporcionará transporte desde el martes, 30 de agosto al lunes, 5 de septiembre. Los que lleguen o salgan fuera de estas fechas serán responsables de su propio transporte.

VISA INVITACION:

La Federación Puertorriqueña de Natación proveerá una carta invitación del Campeonato a todas las Federaciones, esto es un requerimiento para participar o entrar en Puerto Rico. Una Visa es requerida para entrar en EEUU.

AMIGOS Y FAMILIARES:

Se ha reservado un espacio para amigos y familiares en el Caribe Hilton Hotel (Calle 1 San Gerónimo, San Juan Puerto Rico). Hemos bloqueado habitaciones a un precio especial de US\$179 por noche impuestos incluidos para 4 personas compartiendo habitación. Para reservar por favor escribir a la siguiente dirección: synchrojspanam2016@gmail.com; indicando en el título AMIGOS Y FAMILIARES-PAÍS

Por favor tener en cuenta que no incluye comidas ni transporte.

CARGO POR ADMISION DE ESPECTADOR DIARIO:

US\$10 pase diario, puede ser comprado en la puerta

US\$6 pase a mayores (más de 55)

US\$2 niños de 6 a 12 años

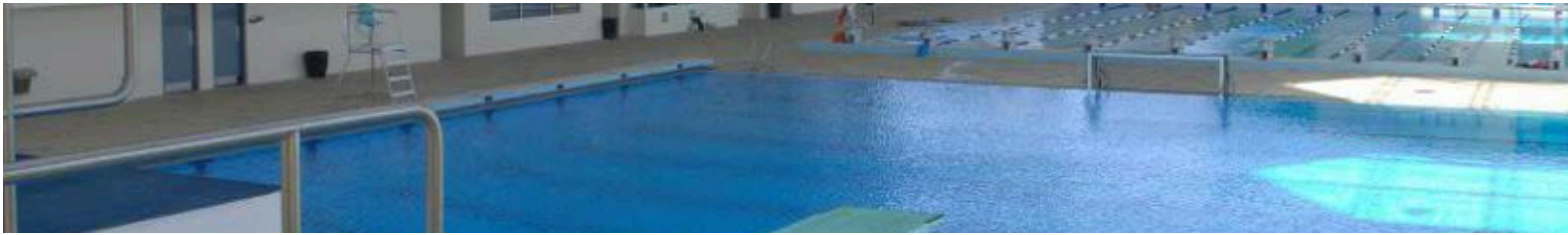
Libre admisión para niños menores de 5 años.

Para todos los eventos se pueden comprar pulseras por US\$30

Para pase diario se pondrá un sello en la mano para el caso de querer volver a entrar en el día.

Los boletos se pueden comprar en la sede del evento.





PISCINA: San Juan Natatorio (especificaciones de la piscina y foto en adjunto)
Calle Cerra, Parque Central San Juan Puerto Rico 00919.

ESPECIFICACIONES: Piscina de Competencia (Piscina de Clavados) 25m x 30m
Piscina de Práctica, piscina de natación de 50m, Bulkhead que divide en 2 piscinas de 25m para figuras, calentamiento y práctica.

ESPACIO DE PRÁCTICA:

El tiempo de práctica y el espacio serán asignados a cada Federación el miércoles 31 de agosto. Antes de esta fecha el Jefe de Equipo tendrá que hacer reservaciones con un costo adicional por espacio y alquiler de equipos de audio.

PRÁCTICA CON MUSICA:

Un programa con los horarios de entrenamiento con música desde el miércoles 31 de agosto será enviado por correo electrónico a las federaciones, una vez que las inscripciones finales se hayan recibido.

PARTICIPANTES:

Cada participante en el campeonato debe ser un miembro de un club, región o equipo nacional de una Federación debidamente constituida y afiliada a la FINA y la UANA.

La Federación debe estar en buen estado con tanto la UANA y la FINA. Cada Federación enviará una inscripción, que incluirá todas las inscripciones para el país. El nombre del "Team Leader o Delegado" va a tener que ser incluido. El delegado del equipo es la persona por la que todas las comunicaciones van a pasar entre la Federación y el CO y del CO de la Federación.





INSCRIPCIONES:

El CO proporcionará los formularios de inscripción con las instrucciones pertinentes a todas las federaciones. Nota: No se permitirá a los atletas competir hasta que todos los pagos hayan sido recibidos por el CO.

COSTO DE INSCRIPCIÓN:

Se debe pagar una cuota de \$ 25.00. La información de pago está en el formulario adjunto a esta convocatoria.

INSCRIPCIÓN PRELIMINAR:

Las inscripciones preliminares deben completarse y recibirse, en o antes del 30 mayo 2016 utilizando los formularios oficiales. Por favor, utilice los formularios adjuntos y correo electrónico antes de la fecha límite y escribir en asuntos los datos que identifiquen claramente: País, archivo de inscripción, reservaciones, listado de número de habitaciones, llegadas – salidas y música.

Enviar a: synchrojspanam2016@gmail.com

El CO enviará la confirmación por correo electrónico a cada Federación de las inscripciones recibidas. A pesar de que la inscripción preliminar puede hacerse **hasta el 30 de mayo de, 2016**, le instamos a que presenten la información tan pronto como sea posible para que el CO puede hacer los arreglos de transporte, alimentación y alojamiento.

INSCRIPCION FINAL:

Los formularios de inscripción finales deben incluir la siguiente información y el Sello Oficial de la Federación. Además una carta debe acompañar a todas las inscripciones de la Federación, que establezca que los atletas tienen permiso de la Federación para asistir a la competencia.





Los nombres de los atletas, fecha de nacimiento, categoría y eventos

Los nombres de los entrenadores, acompañantes, Jefe de Equipo y Delegado

Los nombres de los jueces y su nivel en la FINA y la UANA

Las fechas de llegada y salida, incluyendo la línea aérea, hora y número de vuelo

Hotel donde la delegación se alojará

Es responsabilidad de cada Federación asegurarse que sus inscripciones están completas y recibidas dentro de los plazos señalados anteriormente.

FECHA LÍMITE DE INSCRIPCIÓN:

Inscripción Preliminar: 30 de mayo 2016 (hasta la medianoche)

Inscripción Final: 31 de julio 2016 (hasta la medianoche)

Los archivos oficiales deben ser enviados por correo electrónico a la dirección que está abajo (POR FAVOR ESCRIBIR TODOS LOS ADJUNTOS, NO PDF).

Es responsabilidad de cada Federación o club que sus eventos hayan sido completados y recibidos dentro de las fechas límites mencionados. Si el correo electrónico no es recibido, la federación tiene 5 días hábiles para hacer el reclamo. Después de esta fecha límite (5 días hábiles) no serán aceptados reclamos.

Recuerde que sólo hay una presentación de inscripción para acceder a todos los atletas y rutinas en todos los grupos de edad, por la Federación. (ESCRIBA TODAS LOS FORMULARIOS)

REQUERIMIENTOS DE MUSICA:





En la competencia se utilizará un formato digital (mp3/mp4/wav). Cada Federación debe enviar sus archivos de música digital el 30 de julio de 2016 por la plataforma: "DROPBOX or SEND SPACE"

Debe haber un archivo digital (CD) para cada rutina registrada.. Los entrenadores deben revisar la calidad de los archivos digitales (CD), la sincronización y la integridad de las pistas. Se recomienda que el CD tenga un tiempo inicial en blanco de 3 a 5 segundos antes de empezar la música.

Cada música debe ser identificada de la siguiente manera:
Rutina (solo, dueto, dueto mixto, equipo y libre combinada)

Apellido y nombre del competidor

Categoría

Rutina (solo, dueto, dueto mixto, equipo y libre combinada)

País, Club o Federación

Apellido del entrenador

REGLAS GENERALES:

1. Cada Federación puede participar con los Equipos Nacionales, Equipos Regionales o Clubes. La inscripción en cada categoría es decisión de cada Federación.
2. Las Federaciones pueden llenar su inscripción en cada categoría con los atletas de una variedad de equipos o clubes, si así lo desean. La inscripción no debe exceder de dos (2) entradas por evento por Federación y el número de atletas introducidos deben estar dentro de la cuota de veinticuatro (24) atletas para cada categoría de edad.
3. Los formularios de inscripción sólo serán aceptados de la Federación, en nombre de todas las inscripciones de su país. Los formularios de inscripción enviados desde un Equipo Regional o Club no serán aceptados.
4. Inscripciones de más de 2 solos, 2 duetos o 2 equipos por federación por categoría deben ser solicitados al CTNS de UANA. La Federación debe indicar que rutina será la rutina extra.





CATEGORIAS DE EDADES:

Se aplicarán las reglas FINA SSAG 2.1: Todos los competidores de los Grupos de Edades permanecen en la categoría entre el 1º de enero al 31 de diciembre del año de la competencia.

- | | |
|--------------------------|---------------------------|
| a. 12 años y menos | Nacidas en 2004 y después |
| b. 13 a 15 años | Nacidas entre 2001-2003 |
| c. Junior (15 a 18 años) | Nacidas entre 1998-2001 |
| d. Mayores (15 y más) | Nacidas en 2001 o antes |

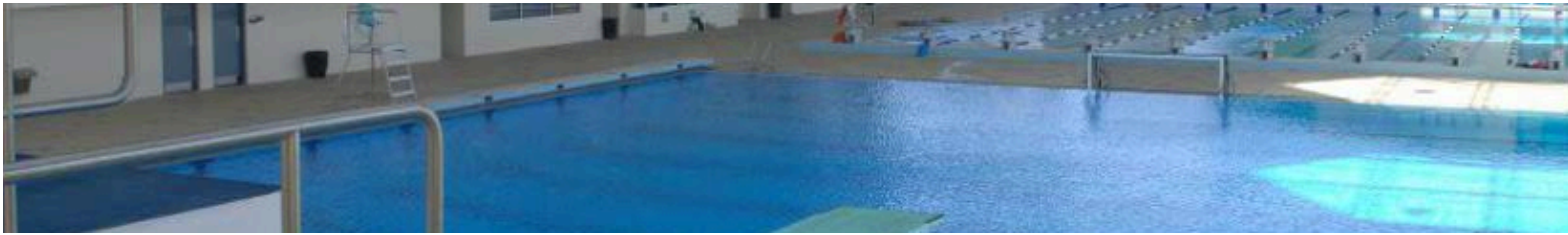
NADAR EN CATEGORÍA SUPERIOR:

Un atleta (s) de 13-15 puede nadar en una categoría de edad superior sólo para completar un dueto y / o equipo.

1. Cuando un atleta (s) nada en Dueto y / o equipo en una categoría superior, no pueden nadar esos eventos en su propia categoría de edad.
2. Cuando un atleta (s) nada en una categoría superior, pero también compite en su categoría de edad en otros eventos, el atleta (s) debe competir en el evento de la figuras para ambas categorías de edad.
3. Aquellos atletas (s) estarán en el listado como "honorarios" en los resultados de figuras de la categoría de edad más avanzada.
4. Los Duetos deben tener un miembro de la categoría de edad correcta y los equipos deben tener el 50% de sus miembros en la categoría de edad correcta. En 12 años y menores no está permitido nadar en una categoría superior según la regla FINA SSAG 5.
5. Cada Federación puede participar con (12) atletas por rutina de Equipo por categoría de edad en el evento de figuras. Cualquier número de atletas por encima de diez (10) se les permitirá participar como "Honorarias" o pre-competidoras.

VERIFICACION DE PASAPORTE: Se requieren fotocopias de los pasaportes de todos los atletas registrados. La verificación del pasaporte en original se realizará a la llegada al hotel durante el registro del campeonato antes que se distribuyan las credenciales. Los atletas del país anfitrión pueden





presentar una identificación con foto y un certificado de nacimiento en lugar del pasaporte.

VERIFICACION DE TRAJES DE BAÑO: Durante la reunión técnica, el control de trajes de baño va a ser realizado según las reglas FINA.

ATENCION MÉDICA: A modo de recordatorio, todas las federaciones deben tener su propio seguro de salud. El CO proporcionará al personal de primeros auxilios técnicos. Todas las federaciones deben tomar plena responsabilidad por cualesquiera otros gastos médicos necesarios.

PAGOS: Transferencia Bancaria 3004813722. Todas las transferencias tienen un recargo de US\$23.00

Banco: BANCO SANTANDER DE PUERTO RICO

Sucursal: Avenida Piñeiro

Dirección del Banco: Av. Jesús Piñeiro 1421-23, Puerto Rico, PR 00921

Nombre de la Cuenta: Federación Puertorriqueña de Natación

Teléfono: 1-787-781-6435

Numero ABA: 021502341

Cuenta Número: 300-481-3722,

Código Swift: BSCHPRSX

REGLAS DE COMPETENCIAS:

12 Y MENORES, 13-15, JR

Cada Federación participante o Club se le permite enviar un máximo de veinticuatro (24) atletas y cuatro (4) entrenadores para cada uno de los grupos de edad, 12 años y menores, 13-15, Junior y Senior. Para cada grupo de edad en solos, duetos y equipo se puede representar a cada Federación de la siguiente manera:





Si la Federación tiene dos (2) inscripciones de selección nacional en solo, dueto, dueto mixto y / o equipos para un grupo de edad, no se permite Equipo Regional o la inscripción del club de la misma federación.

Si la Federación tiene una (1) inscripción de selección nacional en solo, dueto, dueto mixto y / o equipo para un grupo de edad, a continuación, un equipo regional o Club de la misma Federación puede inscribir un (1) solo, dueto, dueto mixto y / o equipo para un grupo de edad. Una Federación deberá presentar el Equipo Regional o el nombre del club para la aprobación de la UANA.

Si la Federación no tiene competidores en selección nacional en un determinado grupo de edad en solo, dueto, dueto mixto y / o equipo, dos (2) solos, duetos, duetos mixtos y / o equipos de un equipo regional o Club de la misma Federación puede ser abalados para participar.

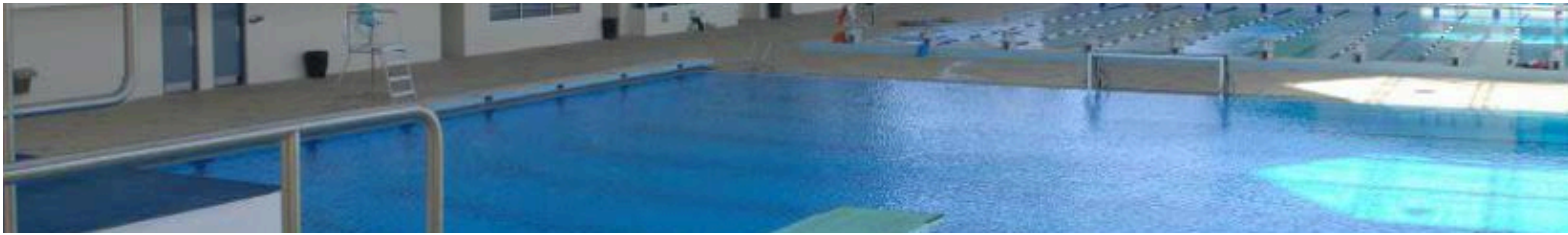
MAYORES:

La competencia constará de rutinas técnicas y libres en solo, dueto, dueto mixto y equipo. Cada Federación puede registrar la misma o diferentes atletas de ambos eventos. Los eventos mayores serán sólo eventos finales; no habrá eventos preliminares. Cada evento será un evento final 100%; las puntuaciones de las rutinas técnicas y libres no se sumarán para determinar la ubicación final. Se entregarán premios a los 3 primeros en cada evento técnico y libre; uno por cada federación.

DUETOS MIXTOS:

La competencia será sólo un evento final; no habrá eventos preliminares. En las categorías de grupo de edades de 12 y Menores., 13-15 y Junior, cada evento de dueto mixto será un evento final 100%. Las figuras no se añaden a la puntuación de rutina para determinar





ubicación final. Se entregarán premios a los 3 primeros en cada prueba de dúo mixto; uno por cada federación.

FINALES:

En las categorías de grupo de edades de 12 y menos, 13-15 y Junior, sólo un (1) solo, un (1) dueto y un (1) equipo por cada categoría de grupo de edad de cada Federación avanzarán a las finales para un máximo de 12 rutinas en la final, por cada evento de rutina.

La rutina con puntuación más alta combinando la rutina y figuras avanzarán a las finales; uno por cada federación.

LIBRE COMBINADA:

Este es un evento categoría Abierta para los grupos de edades, Junior y Mayores, todos los competidores deben tener 13 años de edad o más. Cada Federación puede registrar dos (2) rutinas libre combinadas. Cada rutina libre combinada puede consistir de 4-10 atletas. Este evento competirá como un evento final 100%; no habrá evento preliminar. Secciones (a), (b), (c) anterior también se aplica a este caso en relación con el número de atletas que representan a la Federación.

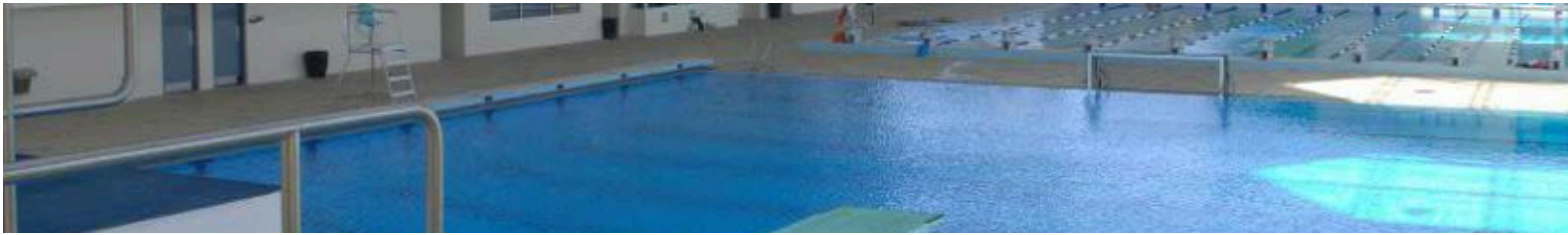
JUECES:

Cada Federación participante o Club debe llevar un mínimo de un (1) y un máximo de cuatro (4) jueces FINA/UANA. El número máximo de jueces de práctica por cada Federación es de dos (2).

Habrá un evaluador FINA en esta competencia.

Los jueces de las federaciones no participantes son bienvenidos y se les permitirá juzgar en la competencia, pero se dará prioridad a los jueces cuyas Federaciones participan en la competencia.





DELEGADO: Habrá un (1) delegado por Federación registrada. El Delegado sirve como el jefe de la delegación y es designado por su Federación para representar a la Federación en todas las funciones oficiales. Por favor, complete el nombre e información de contacto de esta persona en el formulario de inscripción.

JEFE DE EQUIPO: Habrá un (1) Jefe de equipo por cada Federación. El jefe del equipo será designado por su Federación para proporcionar un enlace entre el CTNS de UANA, CO y los entrenadores, dirigentes, funcionarios, y los atletas de la Federación con respecto a la gestión administrativa y los aspectos de organización de la competencia. Hay un espacio en los formularios de inscripción para el nombre e información de contacto de esta persona, por lo que puede ponerse en contacto con el Jefe del equipo si es necesario.

PREMIACION:

- a. Se otorgarán medallas al primer, segundo y tercer lugar en cada categoría de rutina, por grupo de edad. Un premio será entregado a la Federación con la mayor acumulación de puntos en general en cada categoría de edad del grupo, de 12 y menores, 13-15, Junior y Mayores.
- b. Una premiación general a la Máxima Puntuación se presentará a la Federación con mayor acumulación de puntos para todos los eventos y las categorías de edad. Las acumulaciones de puntos se calcularán siguiendo la Regla GR.9.8.5 del Reglamento FINA 2013-2017.

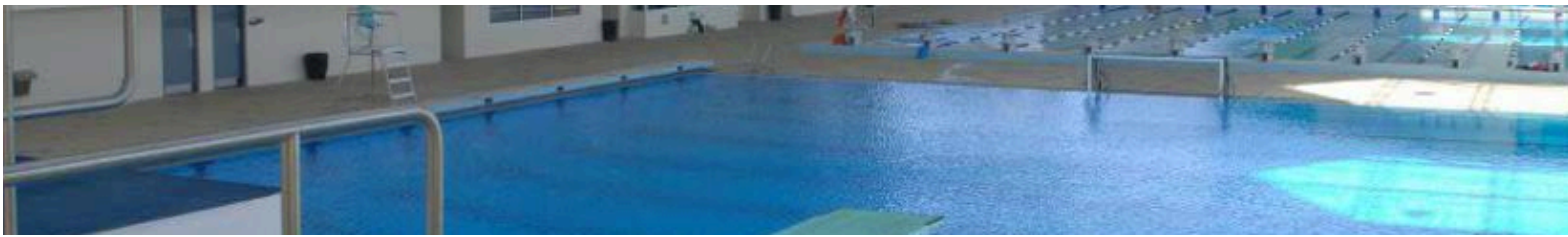
BANDERAS & HIMNO NACIONAL:

Cada Federación debe traer una bandera, 100cms por 150 cm. de su país y un archivo digital CD o con su himno nacional.

DESFILE DE ATLETAS:

El desfile de atletas se llevará a cabo antes de cada competencia final de rutina en cada grupo de edad. Se solicita a todos los atletas





de todas las federaciones a participar, vestidos para el desfile con la vestimenta del equipo de calentamiento o uniforme del equipo.

REUNIONES GENERALES Y CALENDARIO DE COMPETENCIA

Agosto 30, 2016 - DIA 1 PRE-COMP: Llegada de Delegaciones & Comisión Técnica NS

Reunión Comisión Técnica Juez Árbitro y Encargado de Cómputos con el CO, Sorteo de Figuras
Reunión Comisión CTNS (tarde)

Agosto 31 -DIA 2 PRE-COMP: Llegada Miembros del CTNS

Reuniones Generales del CTNS
Práctica Oficial con Música





Reunión Técnica/Sorteo
Reunión de Delegados
Reunión de Jueces y entrenadores

Sept. 1 -DIA 1 COMP: COMPETENCIA FIGURAS & EQUIPOS PRELIMINARES

13-15 COMPETENCIA FIGURAS
12 & UNDER COMPETENCIA FIGURAS
JUNIOR COMPETENCIA FIGURAS
12 & MENORES PRELIMINARES EQUIPO
13 - 15 PRELIMINARES EQUIPO
JUNIOR PRELIMINARES EQUIPO

Sept. 2- DIA 2 COMP: SOLO Y DUETOS PRELIMINARES & DUETOS TEC. & DUETOS TEC. MIXTOS, FINALES TÉCNICO

12 & UNDER SOLO PRELIMS
13-15 SOLO PRELIMS
JUNIOR SOLO PRELIMS

PRÁCTICA CON MUSICA PARA MAYORES. DUETO TEC. Y DUETO MIXTO MAYOR TEC DURANTE EL CORTE PARA ALMUERZO

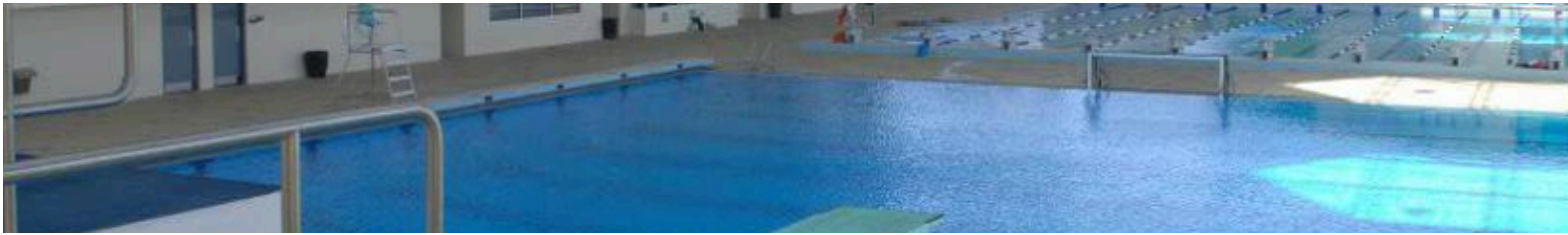
12 & MENORES DUETOS PRELIMINARES
13-15 DUETOS PRELIMINARES
JUNIOR DUETOS PRELIMINARES
MAYORES DUETOS TEC FINALES
MAYORES DUETOS MIXTOS TEC FINALES

**PREMIACION PARA DUETOS TEC. Y DUETOS MIXTOS TECNICOS FINALES.
PRACTICA CON MUSICA PARA ROUTINAS SENIOR**

Sept.3 2016 -DIA 3COMP:

**EQUIPOS TEC MAYORES FINALES, DUETOS FINALES,
DUETOS MIXTOS FINALES, 12 & MENORES, 13-15 & FINAL
DE SOLO MAYOR TEC, & FINAL**





DE LIBRE COMBINADA

FINALES EQUIPO TEC MAYOR
FINALES DUETO 12 & MENORES
FINALS DUETO MIXTO 12 & MENORES
FINALES DUETO 13 - 15
FINALES DUETO MIXTO 13 - 15
FINALES DUETO JUNIOR
FINALES DUETO MIXTO JUNIOR
FINALES DUETO LIBRE MAYOR
FINALES DUET MIXTO LIBRE MAYOR

PREMIACION DE DUETOS & EQUIPOS TECNICOS

PRACTICA CON MUSICA PARA COMBO DURANTE EL CORTE PARA ALMUERZO

FINALES SOLO 12 & MENORES
FINALES SOLO 13-15
FINALES SOLO TEC. MAYOR

PREMIACION FINALES DE SOLO

FINALES LIBRE COMBINADA

PREMIACION FINAL DE LIBRE COMBINADA

PRACTICA CON MUSICA PARA EQUIPOS LIBRE MAYORES

SEP 4- DIA 4 COMP: SOLO JUNIOR & SOLO LIBRE MAYOR FINALES & FINALES DE TODOS LOS EQUIPOS

FINALES SOLO JUNIOR
FINALES SOLO LIBRE MAYOR
FINALES EQUIPO 12 & MENORES
FINALES EQUIPO 13-15
FINALES EQUIPO JUNIOR
FINALES EQUIPO LIBRE MAYOR

PREMIACION PARA FINALES DE SOLOS Y EQUIPOS





DEBRIFING PARA ENTRENADORES Y JUECES

FIESTA DE CLAUSURA









